Please consult Intellectual Property Rights before making a photocopy. Please use the textbook of copyrighted edition.

②國玄東華大學

教學計劃表 Syllabus

課程名稱(中文) Course Name in Chinese	族語寫作AB				學年/學期 Academic Year/Se	114/1	
課程名稱(英文) Course Name in English	Indigenous Languages Writing						
科目代碼 Course Code	LCI_2430AB	系級 Department 學二 & Year		開課單位 Course-Offering Department	民族語言與傳播學系		
修別 Type	學程 Program	學分數/時間 Credit(s)/Hour(s)		2.0/2.0			
授課教師 Instructor	/吳凡						
先修課程 Prerequisite							
And de late 1 Comment of the late 1 Comment							

課程描述 Course Description

本課程介紹族語寫作方法,培養族語、英語和漢語言轉換基本技巧,提高學習族語之興趣,建立語言文化傳承使命感,以落實弘揚族語文化,延續傳承之效益。

課程目標 Course Objectives

本課程介紹族語寫作方法,培養族語、英語和漢語言轉換基本技巧,提高學習族語之興趣,建立語言文化傳承使命感,以落實弘揚族語文化,延續傳承之效益。

	系專業能力 Basic Learning Outcomes	課程目標與系專業能 力相關性 Correlation between Course Objectives and Dept.'s Education Objectives
A	具備原住民族語言文化涵養及語文研究能力之基礎。To acquire ability to appreciate indigenous languages/culture and to conduct cultural studies.	•
В	具備原住民族語文應用能力。To acquire ability to express indigenous language and culture.	•
С	具備傳播理論及媒體實務能力。To acquire ability to interpret communication theory and to engage media production.	0
D	具備原住民族文化傳播及議題探討能力。To acquire ability to debate key issues of indigenous cultural communication.	0
Е	具備整合原住民族語文及傳播知能之實踐能力。To acquire collaborative abilities to apply the knowledge of indigenous language, culture and communication.	0

圖示說明Illustration : ● 高度相關 Highly correlated ○中度相關 Moderately correlated

授課進度表 Teaching Schedule & Content

週次Week	內容 Subject/Topics	備註Remarks
1	課程介紹、學習目標、評分方式說明。	
2	排灣語的書寫系統,介紹使用的符號及標記方式。	
3	排灣語的語音和音韻系統,強調發音及其在書寫中的應用。	
4	探討詞的組成結構,理解詞的基本組成單位。	
5	介紹排灣語的基本詞類,包括名詞、動詞、形容詞等。	
6	介紹排灣語的構詞方式,理解詞的形成過程。	

7	探討排灣語中其他類型的詞及其使用。						
8	介紹排灣語的基本句型,分析句子的詞序結構。						
9	期中考試週 Midterm Exam						
10	探討排灣語的焦點系統及格為標記的使用。						
11	欣賞和分析排灣族的古謠歌詞,理解其中的語言美感。						
12	介紹排灣語中常見的表達方式及其應用。						
13	練習並解析聽寫、看圖表達、問答書寫題型。						
14	練習並解析閱讀題的語法結構題型。						
15	引導學生針對特定議題進行排灣語書寫,培養批判性思維及書寫能力。						
16	複習及書寫練習						
17	進行期末考前的複習,解答學生問題。						
18	期末考試週 Final Exam						
10	·						
	教 學 策 略 Teaching Strategies						
✓ 課堂講授 Lecture ✓ 分組討論Group Discussion 参觀實習 Field Trip							
其他Miscellaneous:							
教學創新自評 Teaching Self-Evaluation							
創新教學(]	Innovative Teaching)						
✓ 問題導「	向學習(PBL) ■ ■體合作學習(TBL) 解決導向學習(SBL)						
翻轉教	翻轉教室 Flipped Classroom 磨課師 Moocs						
社會責任(Social Responsibility)							
✓ 在地實踐Community Practice 產學合作 Industy-Academia Cooperation							
跨域合作(Transdisciplinary Projects)							
□ 跨界教學Transdisciplinary Teaching □ 跨院系教學Inter-collegiate Teaching							
✓ 業師合授 Courses Co-taught with Industry Practitioners							
其它 other:							

學期成績計算及多元評量方式 Grading & Assessments										
配分項目	配分比例 Percentage	多元評量方式 Assessments								
Items		測驗 會考	實作 觀察	口頭 發表	專題 研究	創作 展演	卷宗 評量	證照 檢定	其他	
平時成績(含出缺席) General Performance (Attendance Record)	30%			~		~				
期中考成績 Midterm Exam	25%	~								
期末考成績 Final Exam	25%	~								
作業成績 Homework and/or Assignments	20%		~		~					
其他 Miscellaneous										

評量方式補充說明

Grading & Assessments Supplemental instructions

本課程重視實際參與,透過學習者之間的互助合作,一起共說排灣族語言。因此,在學期間盡可能完整地出席課程,並積極參與學習活動。

教科書與參考書目(書名、作者、書局、代理商、說明)

Textbook & Other References (Title, Author, Publisher, Agents, Remarks, etc.)

族語 e 樂園 https://web.klokah.tw/

族語新聞閱讀https://web.klokah.tw/readnews/

課程教材網址(含線上教學資訊,教師個人網址請列位於本校內之網址)

Teaching Aids & Teacher's Website(Including online teaching information.

Personal website can be listed here.)

其他補充說明(Supplemental instructions)